


WZÓR UPRZEDNIEJ ZGODY PRZEWOZOWEJ

<p align="center">UPRZEDNIA ZGODA PRZEWOZOWA NA KAŻDORAZOWE PRZEMIESZCZANIE STRZELECKIEJ BRONI PALNEJ, ISTOTNYCH CZĘŚCI I AMUNICJI DO STRZELECKIEJ BRONI PALNEJ (PRIOR CONSENT TO TRANSFER SMALL FIREARMS, ESSENTIAL COMPONENTS AND AMMUNITION FOR SMALL FIREARMS)</p>							
<p align="right"></p> <p>art. 11 i art. 10 ust. 1 dyrektywy 91/477/EWG oraz art. 12 dyrektywy 2014/28/UE (Article 11 and Article 10(1) of Directive 91/477/EEC and Article 12 of Directive 2014/28/EU)</p>							
1. Państwo początkowe transakcji (Initial country of transaction)				2. Państwo docelowe transakcji (Target country of transaction)			
<p>3. Zbywca – przedsiębiorca <input type="checkbox"/> osoba fizyczna <input type="checkbox"/> osoba prawna (Seller) (entrepreneur) (natural person) (legal person)</p> <p>Nazwisko (Surname):</p> <p>Imię/imiona (First name(s)):</p> <p>Firma/nazwa przedsiębiorcy (Company name):</p> <p>Siedziba (Registered office):</p> <p>Adres/adres miejsca stałego pobytu (Address/address of permanent residence):</p> <p>Numer telefonu (Telephone number):</p> <p>Numer telefaksu (Fax number):</p>				<p>4. Nabywca – przedsiębiorca <input type="checkbox"/> osoba fizyczna <input type="checkbox"/> osoba prawna (Purchaser) (entrepreneur) (natural person) (legal person)</p> <p>Nazwisko (Surname):</p> <p>Imię/imiona (First name(s)):</p> <p>Firma/nazwa przedsiębiorcy (Company name):</p> <p>Siedziba (Registered office):</p> <p>Adres/adres miejsca stałego pobytu (Address/address of permanent residence):</p> <p>Numer telefonu (Telephone number):</p> <p>Numer telefaksu (Fax number):</p>			
5. Adres, na który strzelecka broń palna / istotne części / amunicja ma być dostarczona (The address to which the small firearm / essential component / ammunition is to be delivered):							
6. Dane techniczne pozwalające na jednoznaczną identyfikację strzeleckiej broni palnej, istotnych części albo amunicji (Data making it possible to identify the small firearms, essential components, ammunition for small firearms)							
						Załącznik: (Annex)	
						<input type="checkbox"/> TAK (YES)	
						<input type="checkbox"/> NIE (NO)	
Nr (No.)	Kategoria/ podkategoria (Category/ subcategory)	Typ (Type)	Marka/model (Make/model)	Kaliber (Calibre)	Nr seryjny (Serial No.)	CIP cecha (CIP proof) <input type="checkbox"/> TAK (YES) <input type="checkbox"/> NIE (NO)	Liczba/ilość (quantity)
7. Oświadczam, że nie są mi znane specjalne warunki lub ograniczenia dotyczące dalszej sprzedaży towarów wymienionych w dokumencie (I declare that I am not aware of any special conditions or restrictions regarding the further sale of the goods mentioned in the document)							
<p>..... podpis nabywcy (signature of the purchaser)</p>							

<p>8. Poświadczenie przez państwo docelowe transakcji spełnienia koniecznych wymagań (Certification of the target country of transaction attesting the fulfillment of necessary requirements)</p> <p>Data (Date):</p> <p>Podpis (Signature):</p> <p>Nazwa organu (Name of the authority):</p>	<p>9. Dodatkowe informacje (Additional information):</p>
---	---

**ZAŁĄCZNIK DO UPRZEDNIEJ ZGODY PRZEWOZOWEJ NA KAŻDORAZOWE PRZEMIESZCZANIE
STRZELECKIEJ BRONI PALNEJ, ISTOTNYCH CZĘŚCI I AMUNICJI DO STRZELECKIEJ BRONI PALNEJ****(ANNEX TO THE PRIOR CONSENT TO TRANSFER SMALL FIREARMS, ESSENTIAL COMPONENTS
AND AMMUNITION FOR SMALL FIREARMS)**

Nr (No.)	Kategoria/ podkategoria (Category/ subcategory)	Typ (Type)	Marka/model (Make/model)	Kaliber (Calibre)	Nr seryjny (Serial No.)	CIP cecha (CIP proof) <input type="checkbox"/> TAK (YES) <input type="checkbox"/> NIE (NO)	Liczba/ilość (quantity)